

INDEX TERMINOLOGICUS

Alchemical and other particular terms,
in various linguistic traditions

Adversaria: ‘commonplace books; notebooks’: 178; 312; 408; 514f.; 583;

Alembicum: 445;

Aloedarium: 340; 418;

Anima solis (alch.): 292;

Aqua regia (alch.): 458f.;

Aqua vitae (alch.): 458; 460f.; 572; 588;

Arcanum (‘secret’): 193; 510;

Artes illiberales: 381;

Artes sedentariae: 379;

Artes serviles: 379;

Aurum diaphoreticum (alch.): 235;

Aurum potabile: ‘drinkable gold’ (alch.): 219; 416; 459;

Bellicone (Ital.): ‘glass vessel’: 93;

Botanotrophaeum (Gr.): ‘botanical garden’: 161; 481;

Burladora (Port. ; botan.): 201; 490;

Cacons (Fr.: < Port. caixoens?): 131;

Caelivagus (neologism); cf. It. celivago: 453;

Calcinatio (alch.): 458;

Chalcantum: ‘vitriol’ (alch.): 48; 88; 459;

Chemiatri¹: 364;

Christiades: ‘descendants of Christ’: 434f.;

Chymistry: alchemy and early chemistry²;

¹ W. SCHNEIDER, ‘Chemiatri and iatrochemistry’, in: Allen G. DEBUS (ed.), *Science, medicine and society in the Renaissance. Essays to honor Walter Pagel*, vol. 1, New York, 1972, pp. 141 – 165.

Ciarlatani (Italian): quacks: 274; 338; 463; 468;

Claves ('keys': alch.): 205; 317;

Coagulatio (alch.): 458;

Congelare (alch.): 214;

Congelatio (alch.): 328;

Consilia ('medical consults'): 169; 175; 194; 341; 363; 367; 569;

Costum; -us (Arabicus L?): 418;

Datura (Port.): 481; 488ff.;

Dialyticus: 'relaxing' (Hipp.): 408;

Digestio (alch.): 458;

Distillatio (alch.): 458;

Distillatorium: 72; 170; 173; 467; 536;

Duturò (Port.): see datura; 490f.;

Elephanticus partus: 258;

(Books) *en blanc* ('unbound'): 406; 563;

Epanorthoticus: 'corrective' (Gal.); 408;

Epithymum (botan.): 58; 161; 328;

Essensificare: 'to essensify (alch.): 294f.; 467;

Exegematicus: 'explanatory'; 408;

Explorator: 198; 352; 534;

Gilla: 'pill': 226;

Glossopetra (Lat.-Gr.): 'precious stone resembling the human tongue' (paleont.; Plin.): 384; 473;

Hypobolism (alg.; Viète): = hypobibasmus: 'removing excess powers of the unknow' (J.A. Stedall, 2000):

190; 497;

² See W.R. NEWMAN, in: K. PARK (ed.), *The Cambridge History of Science*, III, 2006, pp. 497 – 517; L.M. PRINCIPE (ed.), *Chymists and Chymistry. Studies in the history of alchemy and early modern chemistry*, Philadelphia, Chemical Heritage Foundation and Sagamore Beach, MA, 2007.

Iatrochemistry: 364;

Ingeniarius: 380;

Kunstbuch (-büchlein) (Germ.): 327; 414; 426; 584;

Labor: 467;

Laborans: 462; 467;

Laboratorium: 327; 467;

Loggeta (It.): 62;

Lues Hungaricus (i.e. typhus): 147; 372;

Lyncurii (botan.): ‘tourmalines (?)’: 62;

Magister: 23; 129;

Magisterium: 72; 210; 270; 458f.;

Marocostinum: 217; 340; 418; 585;

Marum (botan.): 418;

Mechanicus: 80; 86; 255; 268; 380;

Medicaster: ‘bad / would-be physician’: 363;

Menstruum (alch.): 459; 462;

Mercurisatio (alch.): 458;

Mercurius (alch.): 235;

Minerval: 198f.; 352; 544;

Mirificus: 183; 236; 384; 531; 533;

Mixtura: 458;

Mum(m)ia: 147;

Mundivagus: ‘globetrotter’ (neologism): 275; 533;

Nardus (botan.): 328;

Palimpsestus: 494;

Parabolism (alg.; Viète): ‘reducing the leading coefficient to 1’ (J.A. Stedall, 2000): 190; 497;

Passalo (It.): 322;
Phiala: 445;
Picrocholus (Greek; Hipp.; Gal.): 464;
Platerianus: 252;
Platonicus: 244; 318; 351; 354;
Plica (Polonica; med.): 189; 333;
Polydaedalus (Greek): 170;
Polyhistor: ‘polymath’: 453; 525; 529; 538;
Processus: 173; 334; 441; 458;
Pugillares (‘note books’): 312; 494f.; 515;
Pulsilogium (neologism): ‘pumse meter’; 244f.; 350; 358; 438; 444f.; 466;

Rarithecium (neologism): ‘Musaeum of curiosa’: 166;
Regulus (alch.): 235; 346; 454;

Sacranus: ‘from Auschwitz’: 434;
Serralheiro (Port.): 380;
Sinipeta: IV; 22;
Spadacrene (hybrid composition): 88; 225;
Speculum (amphi)theatrale (Della Porta): 444; 508;
Sublimatio (alch.): 458;
Suffusio (alch.): 464;

Tartarus (-atus; ach.): 459; 467;
Tinctura (alch.): 458;
Tingere (alch.): 458;
Thaumaturgus: 533;
Triarii: ‘veterans’: 71;
Triens: 422;
Tritio (alch.): 458; 460;
Tritura (alch.): 458;

Turba stercoraria: ‘dung-crowd’ (Bovio in physicians): 322;

Vegetabile (opus; alch.): 319; 342;

Volatile (alch.): 459; 461;

Weinstein (German ; alch.): ‘wine-stone; tartarus: 459.

Greek terms

αἰτιολογία: ‘a giving the name of a thing’: 421;

ἀμφίδοξα (neutr. plur.): ‘doubtful (things)’: 419;

βιολύχνιον seu lucerna (a neologism): ‘blood-lamp (Burggrave)’: 147; 419; 445; 509;

διαγραφή: ‘outline; scheme’: 417;

διατύπωσις: ‘perfect shape; system’: 566;

δίδακτρον: ‘teacher’s fee’, Lat. Minerval: 544;

ἐνδοξα (neutr. plur.): ‘notable (things)’: 419;

ἐπίκρισις στοχαστική: ‘verification by guesswork (Gal.)’: 419;

θαυμάθουργος: ‘miracle worker’: 533;

καθολικώτερα (n. plur.): ‘more general, universal (topics)’: 421;

κάτοπτρον λοιμῶδες: ‘pestilential mirror’: 411;

κρήνη: ‘source (spa)’: 225;

κυκλοπαιδεία: ‘complete circle of education’: 533;

Λημνία γῆ: ‘terra Lemnia’: 466;

μεθοδικώτερος: ‘more methodological’ (Terrentius compared to Campanella): 507;

μετέωρος: ‘meteoric; living in the sky, distracted (Terrentius)’: 453; 525;

πανοπλία: ‘suit of arms (also in metaphorical terms)’: 381;

πάνοπλος: ‘in full armour’: 147; 510;

παράδοξα (neutr. plur.): ‘incredible (things)’: 419;

νεύσις (περὶ νεύσεων): ‘inclination; tendency of physical forces to / from a centre’ (Apoll. Perg.)’: 421;

πικρόχολος: ‘bilious’ (Hipp.; Gal.): 464;

πίναξ: 'board / plate with anything drawn / engraved on it; Lat. tabula': 141; 307; 318;
πνεῦμα: 'spiritus': 325;
πολυδαίδαλος: 'working with great art or skill (Hom.)': 70;
πολυμαθής: 'having learnt or knowing much': 538;
πόνος: 'hard work': 168;
πωγωνίας: 'bearded (star); Aist., Meteor.': 379;
σκέψις: 'perception by the senses; enquiry': 363;
τέκμαρσις: 'symptom' (Hipp.): 410;
τύχη: 'providence, fortune': 168;
φίλοπλος: 'loving arms (Hipp.)': 419;
φιλοσοφώτατος: 'most ingenious (Terr.)': 526;
φυτοπίναξ: '(neologism) 'Table of plants': 141; 317; 358; 418; 478;
χάλκανθος: 'solution of blue vitriol'; ink; scoemakers's blacking' (Diosc.; Gal.): 334;

Chinese terms / names

Chanzhou: 187;
chotam puo (?): 516f.; 532;
diao: 592;
Liju: 593;
Shangshu: 598.

*